

第一章

绪论

1.1 研究背景

万隆市是印度尼西亚西爪哇省的省会，也是印度尼西亚有名的城市之一。万隆有很多有创意、有才华的人和许多艺术家，万隆的艺术产品也享誉到世界各地。万隆市还有一些仍使用古建筑的建筑物，比如说：住宅、生意处、佛寺、寺庙、等。

万隆 Klenteng 路有一家佛寺叫 Buddha Gaya 佛寺。那家佛寺是万隆市的长期存在的佛寺之一。Buddha Gaya 佛寺被建造大概于 1970 年。Buddha Gaya 佛寺荫了三个庙：Vihara Satya Buddhi（協天宮）是孔子寺庙¹、Vihara Samudra Bakti（海会堂）是道子寺庙与 Vihara Buddha Gaya 是佛寺。

有很多 Buddha Gaya 佛寺的佛教徒去履行宗教义务。这家佛寺的佛教徒有印尼华人也有印尼原住民，但华人仍然比原住民多。虽然在 Buddha Gaya 佛寺有很多印尼华人佛教徒用汉语说话，但他们把汉语跟别的方言和母语混在一起使用。

除了以上的描述，笔者对此现象也特别感兴趣，所以笔者选择毕业论文的题目是《混合语使用分析：万隆 BUDDHA GAYA 佛寺佛教徒为研究对象》，内容讲述万隆 Buddha Gaya 佛寺佛教徒如何使用混合语，还有哪些因素影响了万隆 Buddha Gaya 佛寺的佛教徒把母语跟别的语言混杂在一起使用。

¹ [299 Tahun XLV - Tahun Republik LXV] Kania, 2011. *Kelenteng Xie Tian Gong*. Pikiran Rakyat, 星期天, 2011 年 1 月 30 日. Bandung, 第二页.

1.2 研究目的

本研究的目的，如下：

📖 了解万隆 Buddha Gaya 佛寺佛教徒混合语徒使用现象。

📖 确定哪些因素影响了此现象。

1.3 研究方法

笔者选择用调查研究方法。因为在调查研究方法通过观察、访谈、问卷、个案追踪等多种技术获取材料还有根据调查研究方法的意思²笔者觉得这种方法最合适。

笔者选择随机抽样。研究的抽样是印尼华人佛教徒。

本研究的步骤，如下：

📖 收集主要数据：私记录

📖 收集附加数据：

1、 用调查表笔者直接观察，并以查明佛教徒的身份

✍ 在调查表有十四个问题

✍ 全部分布 150 张的调查表，但是只有 80 张可以用来数据的

2、 笔者向管理员访问

3、 分析

4、 做结论

² 北京师范大学。北京师范大学 2005~2006 学年第二学期教育技术学导论期末考试试题 A 答案。
<http://www.earthedge.cn/show.asp?id=3329>, 2010 年 10 月 11 日：调查研究方法是指为发现问题、寻求对策或其他目的，有计划、有系统地搜集有关研究对象状况的材料，并加以分析处理，进而得出某种结论或推论的研究方法。